

باسمه تعالی  
مدیریت آموزش و پرورش شهرستان سمنان  
دبیرستان دوره ی اول بوستان  
نیمسال دوم سال تحصیلی ۱۴۰۰-۱۳۹۹

نام و نام خانوادگی:	سوالات درس: عربی هشتم	تاریخ امتحان: ۱۴۰۰/ ۳ / ۱
نام کلاس:	نام دبیر: خانم سادات حسینی	ساعت شروع: ۸:۳۰
نمره با عدد: باحروف:	تعداد: ۱۶ سوال در ۳ صفحه	مدت امتحان: ۶۰ دقیقه

ردیف	سوالات	بارم
<b>مهارت ترجمه (۲نمره)</b>		
۱	<p>جملات زیر را به فارسی روان ترجمه کنید. (۳نمره)</p> <p>الف) أَنْتِ مُوظَّفَةٌ. تَكْتُبِينَ رَسَائِلَ إِدَارِيَّةً.</p> <p>ب) أَلْعَرَبِيَّةُ مِنَ اللُّغَاتِ الرَّسْمِيَّةِ فِي مُنْظَمَةِ الْأُمَمِ الْمُتَّحِدَةِ.</p> <p>ج) هَذِهِ الْبِنْتُ تَعْمَلُ فِي الْمُخْتَبِرِ.</p> <p>د) يَشْرَحُ الْفَرَسُ الْقِصَّةَ وَ تَسْمَعُ الْأُمُّ كَلَامَهُ.</p> <p>ه) مَرَقَدُ الْإِمَامِ الْعَاشِرِ وَ الْحَادِي عَشَرَ فِي سَامِرَاءَ.</p> <p>ی) هَلْ تَعْرِفُونَ إِجَابَاتِ الْأُخْرَى</p>	۱ ۱ ۰,۵ ۰,۵ ۰,۵ ۰,۵
۲	<p>ترجمه ناقص را کامل کنید.</p> <p>الف) نَأْكُلُ الْعِشَاءَ فِي مَطْعَمٍ نَظِيفٍ. شام را در ..... تمیزی .....</p> <p>ب) زَمِيلُكَ لَيْسَ مَلَابِسَ خَرِيفِيَّةً فَلِمَاذَا أَنْتَ لَا تَلْبَسُ؟ همکلاسی ات لباس های ..... پوشید؛ پس چرا تو.....؟</p>	۱
۳	<p>ترجمه صحیح را انتخاب کنید.</p> <p>الف) إِذَا مَلَكَ الْأَرَاذِلُ؛ هَلَكَ الْأَفَاضِلُ.</p> <p>۱) هر وقت فرد پستی حاکم شود؛ فضیلت را نابود می کند. □</p> <p>۲) هر گاه فرومایگان به فرمانروایی برسند؛ شایستگان هلاک می شوند. □</p> <p>ب) أَنْتُمْ نَصَرْتُمْ أَصْدِقَاءَكُمْ.</p> <p>۱) شما دوستانتان را یاری کردید. □</p> <p>۲) شما دوستان را یاری می کنید. □</p>	۰,۵
۴	<p>فعل های مشخص شده را ترجمه کنید.</p> <p>الف) الْأُخْتَانِ سَمِعَتَا كَلَامَ الْمُعَلِّمَةِ وَ هُمَا تَعْمَلَانِ بِهِ. ....</p> <p>ب) أَنَا ذَهَبْتُ أَمْسَ وَ أَنْتَ سَوْفَ تَذْهَبُ غَدًا. ....</p>	۰,۵
<b>مهارت واژه شناسی (۲ نمره)</b>		

۰,۵	فقط واژه های مشخص شده را ترجمه کنید. الف) أَنَا لَاعِبٌ مُّمْتَاذٌ فِي كُرَةِ الْقَدَمِ ..... ب) الرِّجَالُ يَجْمَعُونَ الْحَطَبَ وَ يَجْلِبُونَ الْمَاءَ .....	۵
۰,۵	کلمات ناجحات، احياء، حرمين در جای مناسب قرار دهید: الف) مثنی ..... ب) جمع مکسر .....	۶
۰,۵	مانند نمونه ترجمه کنید: الف) قدرا: توانستند یقدران ..... ب) تنصراً: یاری میکنی لا تنصراً .....	۷
۰,۵	از میان کلمات داده شده، متضاد و مترادف را مشخص کنید. (یک کلمه اضافی است) ( يَمِين / عُدْوَان / بُسْتَان / يَسَار / حَدِيقَةٌ ) ..... = ..... ..... ≠ .....	۸
۰,۵	با استفاده از کلمات داده شده، نام هر تصویر را کنار آن بنویسید. (دو کلمه اضافی است) ( شُرْطِي / سِرْوَال / طَبَّاح / قَمِيص )  .....  .....	۹
۰,۵	کدام گزینه از لحاظ معنا با کلمات دیگر ناهمگون است؟ الف) يَوْم □ شَهْر □ اُسْبُوع □ شَارِع □ ب) ذَنْب □ حَمَامَةٌ □ مِشْقَةٌ □ عُرَاب □	۱۰
شناخت و کاربرد قواعد (۲نمره)		
۱	در جای خالی فعل مناسب بنویسید. الف) أَنْتِ ..... بِجَمْعِ الْفَوَاكِهِ بَعْدَ يَوْمَيْنِ. ب) أَيُّهَا الْبَيْتَانِ هَلْ ..... الطَّعَامُ؟ ج) أَنْتُمْ ..... مَلَابِسُكُمْ أَمْسٍ؟ د) أَيْنَ تَذْهَبُونَ؟ ..... إِلَى مُنْظَمَةِ الْحَجِّ وَالزِّيَارَةِ. تَبَدَّيْنِ □ بَدَأْتِ □ تَطْبُخَانِ □ طَبَّخْتِ □ تَغْسِلِينَ □ غَسَلْتُمْ □ تَذْهَبُ □ أَذْهَبُ □	۱۱
۱	فعل های ماضی و مضارع را مشخص کنید. الف) جَدِّي مَا طَلَبَ مِنَّا مَسَاعِدَةً وَ جَدَّتِي تَطْلُبُ الْمُسَاعَدَةَ. ب) أَنْتِنِ قَبْلْتِنِ كَلَامَ وَالِدِكُنَّ وَ الْآنَ تَعْمَلْنَ بِهِ.	۱۲
درک وفهم (۳نمره)		

۱	گزینه مناسب را انتخاب کنید. الف) أَوْلَيْكَ الْجَارَاتُ يُرْجِعْنَ مِنَ الْ..... ضِيَافَةٍ □ غَزْلَانَ □ ب) ..... مَوْتُ الْأَحْيَاءِ. الْجَهْلُ □ الْجُنُودُ □ ج) هَلِ الْجَوَالُ ..... فِي الْمَدْرَسَةِ؟ قَمَحٌ □ مَسْمُوحٌ □ د) الْجَوَارُ بَيْنَ ..... «مُحَمَّدٌ» وَ «أَحْمَدُ». الطَّالِبِينَ □ الطَّالِبَاتِينَ □	۱۳
۱	درستی یا نادرستی جملات زیر را مشخص کنید. الف) كُلُّ مِهْنَةٍ مِهْمَةٌ وَ الْبِلَادُ بِحَاجَةٍ إِلَى كُلِّ الْمِهْنِ. درست □ نادرست □ ب) أَلْفَصْلُ الثَّانِي فِي السَّنَةِ فَصْلُ الشِّتَاءِ. درست □ نادرست □ ج) الْمُعْجَمُ كِتَابٌ يَشْرَحُ مَعَانِيَ الْكَلِمَاتِ. درست □ نادرست □ د) الْغَدَاءُ طَعَامٌ نَأْكُلُهُ فِي الصَّبَاحِ. درست □ نادرست □	۱۴
۱	متن زیر را بخوانید و به سؤالات آن، به عربی پاسخ دهید. سَافَرَتْ أُسْرَةَ السَّيِّدِ فَتَاحِيٍّ مِنْ كِرْمَانَ إِلَى الْعِرَاقِ فِي قَافِلَةِ الرُّوَّارِ لِمِيزَارَةِ الْمَدِينِ الْمُقَدَّسَةِ. هُمْ سَافَرُوا بِالطَّائِرَةِ. السَّيِّدُ فَتَاحِيٌّ مَوْظِفٌ وَ زَوْجَتُهُ مُمْرِضَةٌ. لِهَذِهِ الْأُسْرَةَ سِتَّةُ أَوْلَادٍ. الف) إِلَى أَيْنَ سَافَرَتْ أُسْرَةَ السَّيِّدِ فَتَاحِيٍّ؟ ب) مَا هِيَ مِهْنَةُ السَّيِّدِ فَتَاحِيٍّ؟ ج) بِمَنْ سَافَرَتْ أُسْرَةَ السَّيِّدِ فَتَاحِيٍّ؟ د) كَمْ عَدَدُ أَفْرَادِ أُسْرَةِ السَّيِّدِ فَتَاحِيٍّ؟	۱۵
مکالمه (انمره)		
۱	سؤالات مکالمه زیر را پاسخ دهید. (پاسخ کوتاه) الف) فِي أَيِّ صَفٍّ أَنْتِ؟ ب) مَتَى تَخْرُجِينَ مِنَ الْمَدْرَسَةِ؟ ج) مِنْ أَيْنَ أَنْتِ؟ د) لِمَاذَا تَحْضُرِينَ فِي الْمَدْرَسَةِ؟	۱۶
۱۵	جمع نمره	
۵	امتحان شفاهی: روان خوانی: ۳ نمره مکالمه: ۲ نمره	

موفق باشیـــــد - سادات حسینی